אגרות הראי"ה - כרך ד' - אגרת אקיב

תמצית האגרת

תאריך ומקום: (ד') מנחם אב תרפ"א
נמען: הוריו, בתו פריידא חנה ואחיו שמואל

הריחוק מהטרדות הועיל מעט לבריאות, אף שגם כאן יש טרדות. בתוספת לבתו: שתבוא לזמן קצר, כי האוויר מצוין ויועיל לבריאותה.

עיקרי הדברים

- מנוחה ובריאות.
- הזמנה לבת.

נוסח האגרת

ב"ה. כ' מנ"א[1] תרפ"א[2]

כבוד הורי היקרים עט"ר[3] שליט"א[4],

ובתי יקירתי פרידא חנה תחי'[5], לאוי"ט[6], ואחי מר שמואל וכא"ל[7] שילאוי"ט[8] וכל יקירנו שי'[9] בכט"ס[10] ב"ה[11] על החוה"ש[12] אשר עמנו פה, ת"ל[13] הועילה מעט ההרחקה מן הטרדות התדיריות להנפש מעט, להטבת הבריאות לפי ערך בעה"י[14], יחזקנו השי"ת[15] לעבודת קדשו לאוי"ט ברב חסדו. כמובן לא חסרים לי פה לפעמים הטרדות אבל סוף סוף יש ריוח בין טרדא לטרדא בעה"י.

אבקש שיודיעוני תמיד משלומם הטוב, יזכנו השי"ת להתראות בשמחה וטוב לב, בנם עבדם המוכן לשרתם באהבה ויראת הכבוד

אברהם יצחק ה"ק

---

1 מנ"א - מנחם אב
2 תרפ"א - השנה תרפ"א (1920/1921)
3 עט"ר - עטרת ראשי
4 שליט"א - שיחיה לאורך ימים טובים אמן
5 תחי' - תחיה
6 לאוי"ט - לאורך ימים טובים
7 וכא"ל - וכל אשר לו
8 שילאוי"ט - שיחיה לאורך ימים טובים
9 שי' - שיחיה
10 בכט"ס - בכל טוב סלה
11 ב"ה - ברוך השם
12 החוה"ש - החיים והשלום
13 ת"ל - תודה לא-ל
14 בעה"י - בעזרת השם יתברך
15 השי"ת - השם יתברך

נ.ב. ואת פרידא חנה תחי', מדוע לא תבאי על איזה זמן קצת עכ"פ[16] אלינו פה האויר כ"כ[17] מצויין פה, ויהי'[18] לטובה בבריאותך בע"ה[19] אביך הנ"ל[20]

נוסח האגרות וההערות: אגרות הראי"ה, כרכים א׳-ד׳

16 עכ"פ - על כל פנים
17 כ"כ - כל כך
18 ויהי' - ויהיה
19 בע"ה - בעזרת השם
20 הנ"ל - הנזכר לעיל